

號式拾肆百伍千四第 陸 拜 禮

發售

上海 南京 杭州 蘇州 福建城

三月廿四日

鑲牙  
石立治瘡或加解脫之勞俱收自在之益  
諸君惠我請來澳島西頭游子停踪住在大街  
南向 光緒十一年二月吉日李湘記啟

書 出 售

詮先生張園文錄  
外篇五卷皆言外  
洋事務固留心時  
事者所得先觀以  
爲快也並有石印  
縮本康熙字典出  
售價甚相宜所爲  
光顧此佈

循環日報館謹啓

零一百七十二員茲立本行爲該公司代理人可  
 出保險單能保華人貨倉或貨物屋宇舖戶家私  
 等永無火燭之虞如有意外等事即可照當受理  
 卽照賠償保費相宜如欲知其詳細價值及別樣  
 章程請問本代理人可也  
 光緒 十一年  
 六月初十日 代理人太古洋行謹啟

貴商賜顧祈細認招牌并嘗  
此佈告  
香港生茂茶號李秀軒謹白

荷蘭  
光緒十一年六月十八日  
粵東省城打銅  
蔡同生告白

英倫晏蘭加些火燭保險公司  
啟者本公司開  
創於壹千八百六十二年共合湊資本銀九百壹  
拾六萬七千四百員經已交出資本共銀壹百零  
壹萬八千六百員另盈餘積項銀壹百五十八萬

龍運心大焙等茶販往安南東  
有年所向蒙 貴客垂青不勝  
有無恥奸商假冒生茂李秀軒  
痛恨小號茲經呈稟 港憲存  
僧取經四兩花式用八仙罐身  
人不得私用現已四處密查搜  
于廣東省城香港澳門祇有

蔡同生正薄

本號創造薄荷油今歷  
卅餘載并無分枝別店  
向蒙諸 尊光顧海國  
馳名今特設一棧寓香  
港卜環萬源隆行內以  
便富客採辦如 光顧  
者請祈移玉是荷此佈

價本公  
 年十月  
 髮梳事  
 意願請移  
 照房面議  
 吉日  
 啟  
 三

常 鑲 牙  
 能鑲復竟如天然生成一楊咀嚼食物均可  
 自娛倘有牙痠牙疳及牙中有孔牙浮腫痛  
 或補或脫皆能醫治立效另有立止牙痛藥  
 水擦牙固齒香粉發售價甚相宜館在省城  
 大新街東約開張業經十餘年矣諸君有  
 欲賜顧者請移玉到本館面晤是荷  
 泰西鑲牙醫生關履常謹啟

鑲牙  
石立治瘡或加解脫之勞俱收自在之益  
諸君惠我請來澳島西頭游子停踪住在大街  
南向 光緒十一年二月吉日李湘記啟

追揀選  
傍子包  
逐年運  
山久年  
假冒本  
同倘蒙

澳門李湘記

古無鑲牙填牙補牙之法。今膠托銀托金。其  
之奇法。既起於西人。奇遂傳於中土。然使涉獵  
不精。手段未熟。若有絲毫之憾。適成齟齬之形。  
技難擅於易牙。味胡然而可口。湘生長南交。究  
心西學。曾經北上。又賦東征。能鄙事而無多悔。  
羈人而將老于焉。跡返專事牙醫。托不外於用。



事親極孝御下極寬親見七代恩被 九重可謂本朝之佳話也茲聞壽母於七月初五日無疾壽終五福咸備當爲壽母頌矣○及時行善 閭姓之利說者謂天財而實人財也何者蓋以千人之財而顯一人之彩非人財而何雖曰以財博財亦無傷於陰德曾亦思世有嗜閭姓者其在富豪子弟或溺此而變產傾家其在井市工商或因此而辭工歇業種種情弊害不勝言試看世之獲此彩而能獨享其利者曾有幾人哉夫以盈虛消長之理天地自然倘獲其財而不善用其財恐冥冥中適爲造物所忌耳惟於獲此彩之餘即思補救之術近則倫常日用施惠不問親疎遠則賑濟救災推恩無分畛域將見財爲人用非人爲財用也晚近世尙有完人賭博中豈無善士吾願世之未獲此彩者亦可及早自辨稍獲此彩者亦及時行善也 暮鼓晨鐘山房稿

日下鴻音 總署同文館延聘之西國各教習自入伏以來咸挈眷屬赴西山一帶賃居禪室爲消暑計彼處琳宇梵宮一塵不染綠樹蔽日翠林參天一種靜穆之氣真不減清涼世界或弋飛鳥或釣嘉魚或鼓琴以消晝或觀書以解煩得此清游其樂可知近因夏暑將闌秋光已逗盡室偕同重督館課矣○李傅相前擬進京入觀恭賀皇上萬壽嗣因奉 旨阻止聞不復晉京矣或又謂傳相另有要公將於月底偕李丹崖京卿仍須入都云○赫總稅務司德經英廷授爲駐華欽差一節疊刊前報茲聞總署於七月初五日具摺奏明赫總稅務司自請開缺緣由當日奉 旨允准深致褒嘉經總署即日恭錄行知在案矣○孫子受少司農於七月初八日獎賞八旗一等生員及新生等計八旗滿蒙漢一等生員取四十名二等稱是三等三百餘名定於七月中旬在拾錦花學署中排日考試願屬各縣及八旗遺才惟欠過歲考者無論一次二次概不准入場應試以示限制故遠道而來之考生一聞是信咸嘆焉若喪紛紛然驅車回籍至南皿中皿北皿諸生之錄科於成均者人輒亦不甚多各不滿千名云○徐孫麒星使前年需次京華時嘗以目前急務發爲偉議二十四條由總署王大臣具疏代奏進呈 御覽得 旨嘉獎破格擢用一時都下喧傳詫爲盛事惜此摺不見即抄局外人無從窺約近來星使以索觀者衆特付手民以貽親友而書肆中人爲射利計竟得原本翻印待沽於是留心時務者莫不購致珍同拱璧幾於紙貴洛陽云○鼠竊者流橫行閭里莫敢誰有聞 有六門手鎗倘遇不測胆敢放鎗拒捕放福大司空鐵諭令值班巡役兵丁各携鳥鎗一桿每夜於暗陬隱地施放數聲以示威武焉○日報照譯 長崎地方向例于每年七月十三日起十六日止家家上墳祭掃一至初更山上燈火密布其燈並無奇巧惟別家送來者色紅自備者色




詩韻聯珠出售

啟者本堂在西法點石書局定印詩韻聯珠一套頭附雞跡賦尾附大觀詩近十九科館詩題解韻編餘照合璧舊款詳加較訂精益求精故至今始竣然書成之日外埠承辦十去其七粵東僅存數百套每套分釘四卷價甚相宜如意者請至各號面議特此佈聞 一在十八甫經香閣 雙門底玉山樓 佛山北勝街天成英廟店 香港上環履泰公白店發售 羊城三益堂謹識

往星架坡鹿能埠  
 月初陸日落貨初拾  
 日開行前往星架坡  
 鹿能埠 貴客欲搭  
 船附貨者請至本行  
 面議此佈  
 萬順行謹啟  
 初一日

**火船往橫濱神戶**

謙也於捌月初陸  
日下午肆點開行  
前往橫濱神戶  
貴客附貨搭船者  
請至本行面議  
捌月初五日  
禪臣洋行謹啟



有火船壹隻名布爾  
願者本行

往汕頭廈門福州  
有火船壹隻  
名海防  
准期於初伍日  
午玖點開行往  
汕頭廈門福州  
準如  
貴客附貨搭船  
者請至本行面  
議  
捌月壹初日  
德忌厘士謹啟

往日本橫濱神戶  
 島改期於捌月初  
 柴日開行前往日  
 本橫濱神戶準如  
 貴客搭船附貨者  
 請至本行面議  
 捌月初壹日  
 明行公司謹啟

坡架星往船  
 者請至本行面議  
 萊月廿玖日  
 萬順行謹啟

火船壹隻名  
刀架倫準期  
於捌月初肆日開行  
前往廈門上海埠如  
貴客欲附貨搭船者  
請至本行面議  
光緒十一年 二月  
廿玖日  
太古洋行謹啟

船少  
 有火船壹隻名柯林  
 卑準捌月初壹日  
 落貨至初陸日開  
 行往安南西貢卑  
 貴客附貨搭船者  
 請到本號面議  
 柒月廿捌日  
 上環瑞成公司啟

有火船壹隻名阿理  
 士地士於捌月初  
 伍日開行前往蘇  
 士倫頓等 貴客  
 欲附貨搭船者請  
 至本行面議  
 藥月 廿玖日  
 太古洋行謹啟

投 夜 冷

茲者於捌月初肆日禮拜除  
正午十式點鐘在灣仔肆拾  
式號陸拾式號貨倉有志沽  
嘔日本煤炭陸百捌拾噸  
出投以價高者得現銀交易  
限議即日出清 貴客看貨  
議價下槌之後若有錯漏買  
主自理特此聲明以免後論  
乙酉年 捌月初壹日  
專士騰士行謹啟

招 人 投 票 告 白

署輔政使司史 爲諭知招投承  
接事照得現要招人投接搬運本  
港內之糞料限至英一千八百八  
十六年十二月三十一日止所有  
票投均在本署收截限期收至英  
本年十月初一日即禮拜四正午  
止如欲取投票格式觀看章程及  
欲知詳者可赴潔淨事務局請另  
示可也爲此特示 一千八百八  
十五年 八月二十九日示

恭頌良醫

梁銘珊先生新會碩士業精岐黃素  
於男婦小兒內外各科細心研究屢  
獲奇效適先生來港之游予染吐血  
幸得先生數藥病除恩同再造予感  
先生之德難以酬報惟以碑之頌一  
以表先生妙手之功二以舒肺腑之  
銘云耳先生寄寓於和興西街同茂  
昌檀香店內如求醫者知所方向焉

光緒十一年 六月 吉日 啟

廣裕昌伴梁盛照敬啟

萬和泰呂宋金山庄自壬午年開張原係  
馮璞之翁司理舖事現他恭辭告退今將  
萬和泰數目滿盤清算如萬和泰有欠到  
各寶號揭借滙貨等項祈爲早日列單到  
本店報明俾得查對明白以便支結限至  
本月十四日止倘若不來報明日後如有  
揭單滙單等項搜出視爲廢紙與本店無  
涉特此聲明以免後論

光緒十一年 八月初一日 萬和泰啟

告白

工充當打雜之職今因事開辭不用倘伊有賒借各寶號貨物銀兩等項爲經手是問與本店無涉特此聲明免致後論

乙酉年 七月 廿二日 壬子

品陞店謹啟

昌盛金店及余美和余贊勳共着股本銀一千二百兩正因志圖別業經於甲申年正月十六日將股份退回與永同福公司關心泉等承受即收回本利銀清訖自後其永同福生意盈虧與及揭借會項賬項滙單數目盡歸永同福關心泉等自理與昌盛等三人無涉特此週知以免後論  
光緒乙酉年 八月 初二日 聯上平  
香港昌盛號 余美和 余贊勳全啟

啟者拍賣人暗士當耶承典主之命訂于禮拜六日即英一千八百八十五年九月十玖號中歷八月拾壹日正午十二點鐘將西營盤合成鐵廠船廠之貨物傢私器械機器等件連該廠之屋宇一並公衆出投或未到該日私賣亦可該物件在一千八百八十四年十二月二十三號日子之發賣單內再詳細列明該發賣單于一千八百八十五年正月九號在香港臬署衙門著明冊部第三百五十三號內有上等裝造輪船之機器貴重物件等共成一單出投一落槌之後所有該貨物錯漏險悞一概歸買主自理如欲再知詳細者請問本狀師便知 壬子光緒十一年 七月 廿三日 典主狀師伊尹氏謹啟

啟者澳門四孟街門牌第三十號德隆燭竹棧及  
竹仔室門牌第三號德隆燭竹棧生理原於光緒  
辛巳年秋間開張共湊二十股內蘇壽喬值四股  
陳雲借值一股茲今蘇壽喬四股陳雲借一股二  
人自願將名下之股份并鋪中賬目鋪底什物及  
各埠賬目全盤退股與德隆號公盤承受於光緒  
乙酉年七月十二日經西洋官當堂受承股份應  
補回銀兩二人如數交訖至德隆生理日後虧盈  
俱與蘇壽喬陳雲階無涉特此告白俾眾咸知

光緒十一年 七月 日 告白

直  
頌  
良  
醫  
余計華醫之傷長而濟華  
醫法兼治更爲奇妙余目  
初因病傷漸至膜遮不見  
在省並港屢醫不效今因  
竊晃宇之目久盲不見醫  
得全愈故請他引到吳天  
福先生處求醫果然藥到  
神效日日光明幸得全愈  
復明如初特表寸衷而達  
之  
李恒沛直啟

告  
港爲人主理訟務排難解紛受惠者指不勝屈而律師爲人性情慷慨見義必爲扶人之危濟人之困世所罕觀 僕向在中環嘉咸街門牌四十二號二樓悅新號映畫爲業 緣樓下德勝號木鋪欠租私逃而鋪主按例將鋪查封因之累及悅新號亦被查封欲將鋪內各物一并拍賣幸遇律師仗義竭力彈心代訴於官水流石出而小號遂賴復業如故以此感高露雲律師之義寢食難忘欲酬其德而德厚難酬欲報其恩而恩深難報展轉思維惟以口碑之頌抒肺腑之銘云耳 光緒十一年 七月二十四日 悅新號謹啟

英國臣民戒煙洋題精發售

戒烟精粉功用說 戒烟精粉者乃本局獨得秘法 容緝照辨惑陳情論 善聞誦言之起以惑而生詭譎之興非計其辨身受服君之德耳服君之德

不惜工本務期剋制洋煙之癮無得吸烟之人令其 德固不敢忘諷尤不敢諱也憶僕以煙霞痼癖失足英年日月遷流羈身廿載自戊寅歲春夏之間忽悟

自然戒斷永無後患與別家所售戒烟諸藥迥不相 迷機若脫籠而無術思登彼岸縱呼楫以何能不意買棹驚江旋識風君之面竟爾將航渡世務期伸已

同歷家 中國列位大學士督憲撫憲各大人獎譽 之忱遂惠我以靈丹起沉痾於反掌固已恩額額頌藉日報以揚名澤本肌淪異風聞而紀實矣今者人

幸已京省馳名矣惟近日妒忌者佈散謠言似謂服 色變既將疑而將信詎不懼而不憂無何三易炎涼駒光屢過而幾經霜暑馬齒仍增轉覺體健身強不

此戒烟雖斷癮而難保無虞等語則大負本局立心 必向有鑒而藥乞神清氣朗無虞當白晝而魔纏東坡老今又重來諸葛君依然不死在人則幾疑再世

與 中國除害之意况且服此不獨斷癮兼可令人 在僕則實戴二天則所謂舊藥復萌移花易萎固水未落而石已出瓦遠解而冰旋消者也僕有意共渡

健飯身體日壯請看以下春君緝照辨惑論與抄繹 迷津不惜殷勤剖白願同人早離苦海無妨亟切垂青將救離除災覺濟世實多寶筏俾醉生夢死知隨

中外西報自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒 煙者之大機會也於本局實為厚望焉 每包銀七毫 時可放屠刀則僕今日之旨固以誌一己之歡亦以造斯人之福豈特為屬君解嘲嘲而已哉 上焉

又為外國遠官所嘉可知並無偽飾凡有志戒烟者請勿懷疑觀望可也

城內外蘇州 杭州佛山澳 門福建城油 頭廈門九江 北京寧波鎮 江烟台南京 上海福州小 呂宋天津漢 口唐臣氏啟



啟者九龍同茂於光緒三年開辦醬料生理後約至光緒六年在香港大馬路門牌第三百六十五號開枝同豐仍醬料生理原係歐端超朱繼和等與梁文合股今因梁文志圖別業願將名下股份全行退出即將數目滿盤清算該本息花紅等銀交梁文親手如數收訖分毫無欠倘梁文兄有少欠各行賬項揭借等為經手是問以後同茂同豐生意虧盈及出入賬項概與梁文名下無涉特此聲明以免後論

光緒十一年七月念九日 同茂同豐店謹啟

百補固精丸	嘗聞男子以精為本以四端	十全大補種子藥水	此藥水	發女夫對晤藥水藥丸	嘗見世人之逐逐於名利場中	清香洗牙水	此水能除諸般牙	擦熱拂藥水誌暑	此藥	辟疫通關散	夫瘟疫者乃
血為榮是則精之不可不固也明矣而欲求	性味純和能補身暢體養心寧	神壯筋骨強腰脊滋腎益精健	脾開胃進食房事過多虧損癆	而失和遂諸病叢生而不覺若不求妙藥以補之將何以	患所有虛實腫痛皆能取效蓋緣	水清涼和解善	暑天熱	染此輕則鼻閉頭暈重則人	暑濕熱三氣合而成之	人若	暑濕熱三氣合而成之
固之必先補之蓋補之既足然後固之益堅	此自然之理也慨自中天以後人鮮高年皆	傷陽具不舉年少色傷老人衰	弱子息艱辛先天不足陰痿陽	扶元救本即本藥房特購異方精製此藥水藥丸其性補	中故有牙痛之敝今本藥房精製	身面抹乾後將藥水擦之	屈今本藥房創製辟疫通關	散凡遇病者用少許吹入鼻	內應手立甦帶佩於身救人	印	
由酒色過度往往戕賊真精固或克壽若不	有求補救之藥將何以挽回造化即本藥房	痿肝虛血少四肢疲倦婦人血	步履輕健無虛廣嗣却病延年洵為補劑中第一妙品也	中一大員	中三錢六分	要	每樽價銀	六分	中一錢八分	小七	
有感於斯特購其方妙選上藥監製此丸其	性專能填精補髓能令老者返健弱者轉強	弱等症男婦均可常服誠為補	藥水每樽價銀大二大員	藥丸每樽價銀一大員	每樽價銀	六分	中一錢八分	小三錢六分	小三錢六分	小三錢六分	
真有旋乾轉坤之力也	每樽價銀	氣扶元延年益壽種子廣嗣之	良方也	每樽價銀	大二大員	小一錢八分	小三錢六分	小三錢六分	小三錢六分	小三錢六分	
大七錢二分	中三錢六分	小七分二厘	良方也	每樽價銀	大二大員	小一錢八分	小三錢六分	小三錢六分	小三錢六分	小三錢六分	